



# 湘南ジャーナル

NEWS, CULTURE, INFORMATION, LIFESTYLE & YOUR LOCALISM

NO.1615  
2014  
5/9  
FRI

## 湘南ひらつか織り姫たち 平塚の魅力を全国へPR

1年を通して平塚の魅力を全国へPRする平塚の顔「湘南ひらつか織り姫」が先月13日に決定した。湘南ひらつか七夕まつり実行委員会の審査と、昨年に続き採用されたインターネット投票6,748票の結果によって織り姫の栄冠を手にしたのは、白井祐子さん(22)、渡辺杏理さん(30)、佐藤有沙さん(22)の3人。新たな織り姫たちはこれから平塚の魅力を全国に発信していく。2カ月後にデビューを控えた3人に話を聞いた。

### 白井 祐子さん (22)



白井さんは二宮町在住、現在中央大学に通う4年生。祖母の家が平塚にあったために小さい頃から平塚には馴染みが深いという。祖母宅は近所の人が集まるような場所で、そこで生まれる人の繋がりの中で育ってきた。「都心から近いのに田舎過ぎず、都会過ぎず。癒しもある」と平塚への愛着を語る。高校時代には野球部のマネージャーをしておりウグイス嬢をしていたことも。「声には自信があるかな……」とはにかむ。自分らしさをだせる織り姫に、と話す彼女は「『姫』っていうとみんなの憧れの存在ですけど、もっと身近な存在でありたい。ほっと笑顔になれるような、言うなれば『ゆるキャラ』みたいな織り姫になりたい」と満面の笑みをみせる。

### 渡辺 杏理さん (30)



結婚を機にこの4月から平塚市民となった渡辺さん。まだ平塚に馴染みは薄いものの、小さい頃に訪れた

七夕まつりでの賑わいや雰囲気にはヨーロッパで4年間暮らした経験がある国際派。「英語ができるので国境を越えて海外の方にも七夕の魅力を伝えたい」と人懐っこい笑顔を見せる。一方で趣味のテニスはかなりの腕前。加えて湘南国際マラソンに向けて走り込んでいるというスポーティな一面も。色々なメディアに取り上げられるうちに責任感が芽生えてきたという彼女は「七夕まつりをはじめ、サッカークラブがあったり、海や山が近かったりと活気がある平塚のまちを多くの人にアピールしたい」と意気込む。

### 佐藤 有沙さん (22)



「平塚の田んぼのど真ん中で生まれた」と話す佐藤さん。3人の中では唯一の平塚生まれ平塚育ちだ。近くを散歩すると近所の人必ず挨拶してくれるような人の温かみが彼女を育ててきた。中学高校時代にはバドミントン部に、学生時代はダンス部に所属していた彼女。特技はスポーツ全般、趣味は一人旅ととても活動的だ。彼女の

アクティブな一面は、過去に織り姫だったという2人の姉の影響が大きいという。「旅先で色々な人に出会い、人の輪が広がる。七夕でもそんな体験してもらいたい」とはつらつと話す。「持ち前の笑顔や明るさに加えて、身体を動かすことが好きで得意でもあるのでそれを活かして1年間活動していきたい」と活動派織り姫としての活躍を誓う。

今年の七夕のテーマは「KIRARE START~未来へつなぐ物語~」。七夕が親から子へ、子から孫へと繋ぐ1人1人の物語であってほしいという想いを込めた。新織り姫たちが彩りを加え、新たに始まる七夕が今から楽しみだ。



左から白井 祐子さん、渡辺 杏理さん、佐藤 有沙さん

Journal ジャーナル  
グルメセレクション  
Gourmet SELECTION  
2014 May  
4面へGO! >>>

LOHAS LIFESTYLE  
自然素材の家  
Valley 谷地工務店 ☎0463-32-0469



## 増税後も賢い主婦は節約上手!!

少しでも節約したい生活費。毎月かかる通信費を上手に節約できるケーブルインターネット!

新規も追加も  
標準登録工事  
**無料!**

お手軽安心エコノミーコース\*  
定額制利用料  
**2,480円/月**  
\*下り6Mbps/上り512kbps (ベストエフォート方式)

プロバイダ料金  
**無料!**

※屋外よりCATV回線を引き込み、ケーブルモデム1台を設置する標準工事となっております。既存配線利用の場合や特殊工事ご希望の場合は追加工事が必要となります。  
※ベストエフォート方式について:お客さま宅内に設置する弊社回線終端装置から弊社設備までの間における技術規格上の最大値であり、お客さま宅内での実使用速度を示すものではありません。  
インターネット利用時の速度は、お客さまのご利用環境、回線の混雑状況によって低下する場合があります。  
※ご解約の際には、撤去工事費(機器のみ撤去の場合5,000円(税別)、外線撤去を伴う場合10,000円(税別))が必要です。

今、お使いのインターネット回線をこの機会に見直ししてみませんか?

メール ショッピング 検索 SNS YouTube ぐらいいしか利用していないのに、超高速回線の契約になっていませんか?  
\*YouTubeおよびYouTubeロゴは、Google Inc.の商標または登録商標です。  
高速回線が必要な方向けのコースもございます。お気軽にお問い合わせください。

比べてみてください!まずはお電話かSCNホームページを!!



湘南ケーブルネットワーク株式会社  
湘南ケーブルテレビ局  
〒254-0034 神奈川県平塚市宝町3-1 平塚MNBビル10F

加入受付中  
平塚市・大磯町  
二宮町・中井町

お問い合わせ、お申し込みは今すぐ!! 受付時間 9:30~18:00

0120-121-302

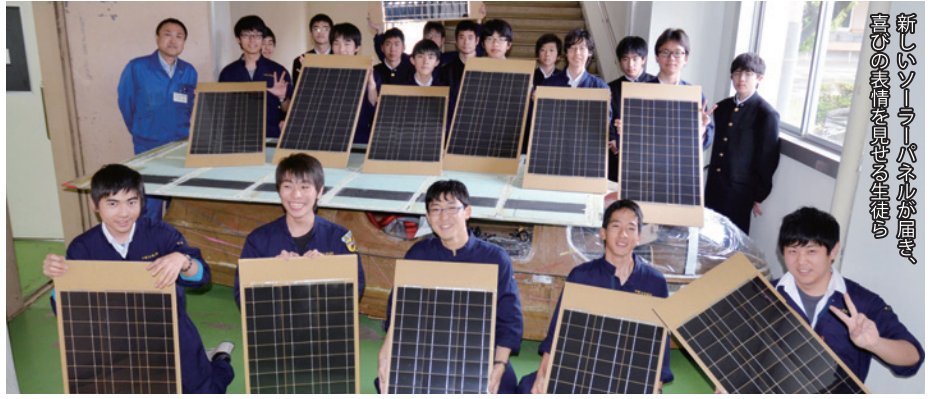
湘南ケーブルネットワークのWebサイトは SCN 検索 湘南ケーブルテレビ局 http://www.scn-net.ne.jp

### 平工ソーラーカー改修の支援金集まる 190万円を活用し、今夏5連覇を目指す

「ソーラーカーレース鈴鹿」で昨年、大会史上初の4連覇中を達成した県立平塚工科大学(反町聡之校長)の社会部。同部では、長年のレース走行により性能劣化や破損等で交換が必要となっていた部品を購入するため今年2月より支援金を募っていたが、募集期間の1カ月間で109の企業・団体、個人より総額190万円の寄附があったとして、このたび部品を購入し、夏の大会に向けた整備を始めている。

毎年企業や大学のチームを下し、連覇という快挙を重ねる同部だが、周囲の期待とは裏腹に「ソーラーパネル」や「モーター」

といったレースそのものに関わる部品が老朽化しており、またそれらの部品は高価なため部費ではまかないきれず、周囲の期待に応えられないという状況にあった。この窮地を知り、そして救うべく平塚商工会議所の福澤正人会頭や同校OB会松陵会の林正儀会長、平塚経進会の石川一郎会長らを中心に「平塚工科大学ソーラーカーリニューアルを支援する会」が組織され、1カ月間で多額の浄財が集められた。中には、匿名での寄附も9件あったとのことで、学校側では礼状が出せずに恐縮しているという状況だ。



新しいソーラーパネルが得意  
喜びの表情を浮かべる生徒ら

寄附金を受けた同部では、まずは主なものとしてソーラーパネルとモーターを購入するという。パネルに関しては、これまで装備していたものよりも性能が上がっているとのことでさらなる高みを目指できそうだ。同部の部長・石塚航士君(3年)は「私たちのソーラーカーをリニューアルさせて

くれる為に支援してくださった方々に感謝しています。その感謝の気持ちと支援してくださった方々の想いを大会で出し、『優勝』という形で恩返ししたいと思っています」と話している。同部のソーラーカーが走る今年の大会は8月開催。大きな期待、多くの想いを乗せて、5連覇を目指す。

### 湘南ベルマーレ 新社長に大倉 GM 現代表の眞壁氏は代表取締役会長に

株式会社湘南ベルマーレは先月29日、京都戦の前に記者会見を開き、新たな役員人事を発表した。今回の人事は先月開催された定期株主総会と取締役会、臨時株主総会で選任されたもので、これまで同社の「代表取締役」を務めていた眞壁 潔氏(52)が「代表取締役会長」に就任し、「ゼネラルマネージャー(GM)」であった大倉 智氏(44)が「取締役社長」に就いた。

早稲田大学在学時には大学サッカー日本一に輝き、ユニバーシアード日本代表としても活躍した大倉氏は、大学卒業後株式会社日立製作所へ入社。同社サッカー部を経てプロへ転向、柏レイソルに所属し、1993年には対ベルマーレ戦でハットトリックも達成した。引退後はスペインの大学でスポーツマーケティングを学び、セレッソ大阪のフロントを経て2007年、湘南の強化部

長としてベルマーレに入社した。就任会見の中で大倉社長は「営業利益の向上を目指していく」と意気込みを話した。

また眞壁会長は「選手の将来にコーチや監督という指導者だけでなく、クラブの社長を始めとする経営陣の道もある、ということを示すことが日本サッカー界において重要なことだと思っている」と熱く語った。さらに「プロ選手というのは普通の人よりも自分を厳しく律した生活を送り、沢山の苦勞をしているし、サッカークラブの経営というのはそんなに難しいものを扱うわけではないので、元選手でも十分活躍できる」と期待を寄せている。

なお他の取締役については変わらず、専務取締役左伴繁雄氏、取締役(非常勤)に水戸重之氏と成瀬隆章氏、監査役(非常勤)に河野太郎氏が就任している。



新たに社長に就任した大倉智(右)と眞壁会長

### 平塚市新庁舎、21日に1期工事完成 地上8階の最新ビル 市民見学会も

平成23年度から建設が進められてきた平塚市の新庁舎が今月21日、完成する(1期工事)。これにあたり市では、新庁舎内をツアーで巡る見学会を企画している。

新庁舎の建設工事は、全体を2期に分けられており、今回完成となる1期工事は現庁舎南側の駐車場や議事堂跡地等を利用した新庁舎棟の高層部と低層部の一部。2期工事は、新庁舎棟の残りの低層部と駐車場の建設、外構工事が対象で、全体の完成は平成29年3月を予定している。

新たにそびえる庁舎は高さ38.68m、地上8階(地下2階)の最新ビル。「公園のよ



写真提供:平塚市

うな庁舎」などのコンセプトが掲げられ、4階~7階には職員と市民がミーティングできる「コミュニティラウンジ」なども作られる。この、市内に誕生する最新建築物の内部が見られる「市民見学会」は6/8(日)13時~16時のほか、8月にも予定されており、市民であれば誰でも参加できる。

### 今年もやります「七夕結婚式」 思い出を作りたいカップル募集

湘南ひらつか七夕まつり期間中の7月6日に、紅谷町まちかど広場での挙式やスターモールでのパレードを実施する「七夕ウエディング」が今年も開催されるにあたり、主催者側では現在参加者を募集している。

同企画は「新郎新婦の幸せなエネルギーをこの街に広げ、多くの市民に幸せな想いを届けて」と湘南スターモール商店街振興組合を中心に一昨年初めて企画されたもので、今年で3回目。参加費は7万円(税込)と有料だが、挙式(人前式)費用をはじめドレス・タキシード(レンタル)、美容メイク一式(新婦のみ)、七

夕結婚証明書、記念写真など総額約40万円相当の商品が含まれる。今年の募集組数は10組で、応募者多数の場合は抽選となる。

応募方法は、封筒に2人のプロフィール写真、連絡先を記入の上【〒254-0812 平塚市松風町2-10 平塚商工会議所内(公社)平塚青年会議所七夕結婚式事務局】まで。問い合わせはNPO法人湘南ウエディングサポート ☎0463-68-4002 へ。



写真提供:平塚青年会議所

**海の幸のせ放題! 勝手丼ランチbuffet**

**Lunch**

5月10日(土)、11日(日)、17日(土)、18日(日)、24日(土)、25日(日)

マグロ、サーモン、イクラ、イカ、タコなど海の幸をのせ放題! 自分好みのどんぶりでお酒を眺めながらご堪能いただけます。

時間/11:30A.M.~2:30P.M.(ラストオーダー2:00P.M.) 90分制  
会場/メインダイニングルーム  
料金/1名さま ◆おとな...¥3,600 ◆シニア(65才以上)...¥2,880  
◆子ども(小学生)...¥2,160 ◆幼児(4才~未就学児童)...¥1,440

※食材によるアレルギーなどございましたら、予め係りへお申し付けください。 ※料金には、消費税が含まれております。 ※仕入れの状況により、食材・メニューに変更がある場合がございます。 ※写真はイメージです。

お問合せご予約 Prince Hotel Oiso 大磯プリンスホテル TEL:0463-61-1111 大磯町国府本郷546 www.princehotels.co.jp/oiso

**5月の和洋中ディナーbuffet**

5月7日(水)~31日(土)

清涼を味わう“鮨” 鮨のさわやかな味わいは薬味と相性がよく、口中で清涼な味を堪能できます。そんな鮨をふき味噌や、おろし生薑でたっぷりとお召し上がりいただけます。

90分制  
時間/5:30P.M.~8:30P.M.(最終入店8:00P.M.)  
会場/メインダイニングルーム  
料金/1名さま ◆おとな...¥4,900 ◆子ども(小学生)...¥2,940  
◆幼児(4才~未就学児童)...¥1,960

**ブライダルフェア** 2014年-OISO- 初夏のコーディネート見学会

5月17日(土) 10:00~18:00 無料

海が見える“シーサイドチャペル”での感動的な結婚式を。

チャペル見学 衣装試着会  
お見積相談会 会場コーディネート見学

特典 当日限りのお得な割引特典をご用意しております。

要予約 ブライダルサロン ☎0463-61-7755 (10:00A.M.~7:00P.M. 火曜定休)

NEWS

市民病院にシンボルマーク誕生

平塚市民病院では「活動や提供するサービスのコンセプト、歴史観、ビジョン等を広く地域社会や患者さん、職員を含む市民に向けてアピールし、着実に浸透させていく」として、シンボルマークが作成された。



七タステージ出演者募集

湘南ひらつか七タまつり実行委員会では、7/4(金)～6(日)に開催される今年のまつりにおける「見附台ステージ」の出演者を募集している。



進んでいます、観光の核づくり 新たな観光の核づくり事業報告会

新たな観光の核づくり事業のために平成25年度に実施した検討調査の報告会。また黒岩祐治県知事をコーディネーターに招いたパネルディスカッションを行い、事業に対する意見募集を募る。



太古の湯 グリーンサウナ 5月のイベント

早朝ウォーキングと落語 早朝ウォーキング＝18日(日)6時集合、6時30分出発。太古の湯～湘南平(往復約9km)。

プレミアムトリップ 浜美枝さんと過ごす 箱根の家「やまぼうし」

26年5月28日(水) 日帰り 昼食付 18,000円 行程 秩父宮記念公園-LaLa御殿ホテル(昼食:フレンチ) 一浜美枝邸「やまぼうし」浜美枝さんスペシャルトーク

浜美枝さんからのメッセージ 箱根の森の中に家を建てて、もう40年になろうとしています。ここでは春がくるたびにひとまわりするような感覚があり、淡い春の訪れが、樹々の色の変化で知らされます。

発着地 本社(東豊田・神田交通本社) 田村(ヤマダ電機前またはオートバックス前) 大磯(駅前) 平塚(NTT前) 伊勢原(イトーヨーカ堂前) 二宮(駅商工会館前)

神田交通(株) 神田ツーリスト 050-3775-2020 受付時間 9:00～17:30(土日営業)

世界自然遺産・小笠原クルーズの旅

豪華客船にっぽん丸で行く 船でしか行けない 世界自然遺産・小笠原への旅 26年6月22日(日)～27日(金) 6日間

可睡ゆりの園と 日本最大級キウイフルーツカントリー 26年6月28日(土)・29日(日) 日帰り 昼食付

Advertisement for 月苺堂 (Gyohari-do) featuring various health services and a map of the location.

Advertisement for おたからや (Otakara-ya) featuring a health check-up and various services.

Large advertisement for Sun-Life's 'Select Planning' funeral services, including a table of options and contact information.

ミニ情報 MINI INFORMATION

- List of various services and items for sale, including funeral services, antique shops, and piano repairs.

Advertisement for ひらつか 囲碁最中 (Hiratsuka Go) featuring a photo of a woman and contact details.

Advertisement for ジャストテン (Just Ten) featuring a health diet program and a photo of a woman.

湘南平塚 ベーカリー むぎの里



餃子おやき 1個 ¥140

本紙初登場!国産小麦と安心できる食材で個性溢れる50種類以上のパンを提供するベーカリー。餃子おやきは手作り餃子の具をふわふわパンで包んだ人気商品。

本紙持参の方
むぎの里 特製 人気のラスク を プレゼント!
H26年5月25日まで有効
0463-58-6099
平塚市岡崎3230-43
休月・木・祝日
営 11:00~19:00
平塚むぎの里 で検索

サンマルク 大磯店



ビーフシチューと焼き立てパンセット ¥2,343

たくさん話したいママ友ランチは早い時間がオトク!じっくり煮込んだビーフシチューは心も身体もとろける美味しさ。話にも花が咲きます。

本紙持参の方
休日もOK!
ビーフシチューと焼き立てパンセット
通常2,343円(税込)↓
1,080円(税込)
0463-61-0309
大磯町高麗2-24-6
営 9:00~23:00(L022:00)
www.sagami-food.net/
saint-marc/

うまみ屋



極上マー油チャーシューめん ¥950

野菜と鶏豚系のコクのあるスープを覆った秘伝の特製黒マー油が中太麺に絡み、絶妙なハーモニーを奏でる。手作り炙り又焼がのればまさに至高の一杯。

本券切り取り持参で
何名様でも利用OK!
麺類全品 100円OFF
0463-23-1204
平塚市宮松町3-21
休なし P8台
営 11:00~15:00
17:30~23:00

日の出らーめん



鶏こくつけ麺 ¥800(大盛無料)

鶏ガラと丸鶏から白濁するまで旨みを搾り出した濃厚スープに、全粒粉入りのコシの強い麺。鶏ならではの濃厚かつスッパリした旨さに舌鼓!今月限定なのでお早め。

本券切り取り持参で
鶏こくつけ麺を ご注文のお客様
ギョーザ(定価200円) 無料サービス
0463-73-7808
平塚市東真土2-8-1
休 年中無休 P12台
営 11:00~翌2:00
(日曜は24:00まで)
www.hinoderamen.com/

Journal Selection 2014 May ジャーナルグルメセレクション

PORCO ROSSO (ポルコロッソ)



ランチ限定 パスタランチ 2種 ¥900

旬の食材を使った週替りパスタランチがおすす。その週でしか食べられないオリジナルパスタは、ピッツアに並ぶ人気のメニュー。リーズナブルな価格も嬉しい人気のお店です。

本紙持参の方
★ランチ限定
ランチセット10%OFF!
★ディナー限定
マルゲリータ(23cm) 1枚プレゼント!
0463-67-7152
平塚市八重咲町1-2
アリオンビル2F
営 月~土 ランチ 11:30~15:00(L014:30)
ディナー 17:00~24:00

FREE STYLES CAFE



小海老とアスパラのジェノベーゼ ¥800

初登場!店長お薦めのパスタを始め、ピッツアや軽食など種類豊富な料理が楽しめる。ダーツやビリヤードもプレイできるので、1人でも友達同士でも楽しめるお店です。

本紙持参の方
★ダーツ&飲み放題
2500円(2時間・5名様より)
0463-24-2728
平塚市紅谷町14-15
富澤ビル2F
営 元日のみ
18:00~翌6:00

飯(BON)



海鮮小丼定食 ¥1,250

旬の食材を活かした鮮度抜群の定食。自家栽培サラダ、小鉢、御新香、味噌汁付き。天然物にこだわった刺身は東京から通う食通も多い人気店。

本紙持参で
ランチをご利用の方
50個限定!
0463-61-6275
大磯町大磯1713-90
営 ランチ 11:30~14:00(火~土)
夜 18:00~24:00 休 日曜日

栗の里ローズガーデン



ハンバーグと大エビフライ(ライス付き) ¥1,620

全国花のコンクールで優秀賞を受賞し、厚木の観光名所となったローズガーデン。見頃を迎える500株のバラを眺めながら優雅なお食事・ガーデンティーのひとときを。

無料! 要事前予約
厚木市ローズガーデン
アドバイザーの養生オーナーが
046-245-1341
厚木市山際554-1
営 11:00~21:30
5月中は10:00~

5月7日 NEW OPEN!!
ひとりひとりにあわせた
全身もみほぐし 2,800円(税込) 60分
course menu
リフレッシュしたい時に
●全身もみほぐし 60分 2,800円(税込)
3,800円(税込)
5,200円(税込)
OPEN記念クーポン
本券持参で 300円割引
TEL.0463-71-6966

サンライフグループの介護付有料老人ホーム
サンガーデン湘南 アネックス
サン・ライフが贈る
ひとつ上の介護ホーム
二会席等の行事食を振る舞います。面会は朝7時から夜8時まで可能で、出勤前に一緒に散歩をご家族の姿もあり、食事介助等ご家族の介護参加も歓迎します。
0120-683-686

SHONAN GOOD TOPICS

毎週金曜日は湘南の良いもの・良いお店をセレクトした湘南グッドトピックス。素敵な出会いをさがしてみよう。

春の新作が出揃いました お気に入りを選ぶなら今!

バイタルステップ平塚店 ☎0463-20-4066

今や女性の3人に1人が外反母趾といわれる時代。靴が合わないことで痛みがある人や、魚の目やタコで悩む人も多い。「外反母趾の予防には、親指にかかる負担を減らしてあげることが大切」と店長の川畑さんは話す。

同店が取り扱うドイツの健康靴には、土踏まずを支えることで前足部の荷重を軽減するインソール(中敷)が内蔵されている。また、足の形に合わせて作るオーダーインソールも好評。その他O脚や扁平足など足のトラブルでお悩みの方は、無料チェックでご相談を!



あなた好みのかたちやカラーをゆっくりお選びいただくには、午前中の来店がオススメ!

INFORMATION 平塚市紅谷町12-27 (銀座通り 溝口カバン近) 10:00~19:00 月曜(祭日営業翌日休) ドイツ足の健康館 検索

パートスタッフ募集中!! 詳細はお電話かホームページにてご確認ください http://www.akaiutsu-shoes.jp

神奈川の未来のトップアスリートを発掘し、密着するドキュメンタリー『かながわ情熱アスリート』

湘南ケーブルテレビ局 ☎0120-121-302

神奈川県ケーブルテレビ局11社でつくる「かながわCATV情熱プロジェクト」で制作するレギュラー番組の第二弾『かながわ情熱アスリート』がSCNの湘南チャンネル(CATV 002ch)で放送中。同番組では、ナビゲーターに日本を代表する元スポーツ選手である森末慎二、浅尾美和、有森裕子、益子直美の4氏を起用し、主に小・中・高校生を対象に、世界を夢見てスポーツで活躍する「神奈川の未来のトップアスリートたち」に密着し、情熱を持ってスポーツと向き合う姿勢、そして応援する家族や仲間達を紹介している。放送は毎週日曜11:00~11:24。

かながわアスリート情熱 かながわCATV 情熱プロジェクト 毎週日曜日 11:00~11:24 ※5月以降は11:25までの放送となります 湘南チャンネル(CATV002ch)



5月10日(土)~19日(月) 風人展開催

元麻布ギャラリー ☎0463-22-7625

東横イン1Fの元麻布ギャラリー平塚にて各アーティストによる展示会「風人展」が開催されます。この機会にぜひご来場下さい。

2014年「風人展」5月10日(土)~19日(月) 11時~17時(最終日16時迄)・休廊日14日(水) 会場/平塚市明石町1-1 東横イン湘南平塚北口1F 元麻布ギャラリー平塚

「切り絵ワークショップ」講師 飯島則子 5/11(日)・5/18(日) 各13時~16時1回4,000円(別途ハサミ使用料500円) 要予約 前日までにメールでお申込み下さい noriko.ijima@mac.com

小中学生の新しい塾が誕生です! 学びのコーチがお子さまの自発的な学習意欲を最大限に引き出します!

ブライト学院 ☎0120-415-343

「やればできる子なのに...」「勉強の仕方がわからない...」「やる気がおきない...」そんな小中学生のお子さまについての悩みを持つ親御さまに朗報です!

「いくら評判の良い塾に通わせても、自ら『勉強したい!』と思わなければ意味がない」と考えたブライト学院の学院長安室さんが、無理なく「自発的に勉強ができる子」を育てるために、コーチングの専門家である三木 崇さんをコーチとして招き、小中学生を対象とした新しい塾のかたちを提案している。

つい「勉強しなさい」と言ってしまう親御さんはまず同学院の無料教育相談へ。

やる気UP!で成績UP! 学びのコーチが お子様の「やる!」を引き出します! コーチ:三木 崇 プロフィール プロのコーチング資格を持ち、教育・コーチング関連の執筆活動や大手塾の教育プログラム開発などに携わる。「わが子が自発的に1.5倍勉強する方法」著者

開講記念! 5月入塾が絶対お得! その1 三木コーチによる無料教育相談 5月9日以降 要電話予約 その2 先行入塾特典 限定30名様 ○入会金 免除 ○通常5科目の月額24,000円が、卒業まで15,000円!!(税別)

INFORMATION 平塚校:平塚市紅谷町8-3 添田土地II 3F(西口からすぐ) 茅ヶ崎校:茅ヶ崎市元町4-25-101(北口からすぐ)

平塚の美味しい、たのしい、うれしいがつまったマーケット 5/11(日)湘南海岸公園で開催

SunSunマルシェ ☎0463-21-6001(モトロッソ内)

毎月第2日曜日に開催されている平塚生活を楽しむみんなの市場「SunSunマルシェ」では先月から会場を湘南海岸公園に移し規模を拡大して開催している。

朝採れオーガニック地野菜や総菜、パンやインテリアグッズ、雑貨などなど無添加や手作りこだわった50を超える出店者が軒を連ねる。また今回は母の日企画として右の母の日マークの各店で「母の日マルシェ」と声をかけると各店オリジナルのうれしいサービスが...。さらに子育てママにはうれしい授乳・おむつ替えスペースの設置や原っぱ用にレジヤシートの無料貸し出しも行う。

母の日 感謝のキモチ 協力店 開催日時:5/11(日)10~14時 会場:湘南海岸公園(高浜台32-1) ※公共の交通機関をご利用下さい 主催:SunSunマルシェ実行委員会 http://www.sunsun-marche.com/

タケカワユキヒデ サマーコンサート2014 7/19(土)

ホテルサンライフガーデン ☎0120-20-3591

同ホテルではゴダイゴのボーカルと作曲者として「銀河鉄道999」や「モンキーマジック」など数々のヒット曲を生んだタケカワユキヒデのコンサートを7/19(土)に開催します。昼の部と夜の部の2部制、特別フルコース料理つき、大人2万円、要予約。詳しくはお問い合わせください。

INFORMATION 昼の部 11時受付 夜の部 16時受付 平塚市榎木町9-41 ☎0463-21-7111(代表) http://www.sunlife-garden.com/

商品券・ビール券 旅行券・切手・ハガキ 高価お買取り! 金 プラチナ お売り下さい! 切れたネックレス、石が取れた指輪なども大歓迎 査定無料 お気軽に お立ち寄り下さい。 チケットキング平塚店 平塚市宝町6-6 電話 0463-25-1213

豊替え いかがですか? 豊の乾燥とダニの駆除を致します 高周波誘導加熱処理 当店では豊替え時に、豊内部に90度の高熱を通すことで、ダニなどの害虫やカビを駆除し、乾燥も致します。 Ozawa 株式会社小澤豊店 榎のことは 榎部本宿店へ ☎36-9000

買取キャンペーン実施中 CD・DVD・ブルーレイ・ゲームソフト・トレカを お売りいただくと 買取金額500円毎に50円分のお買物券プレゼント! 5/31(土)まで クーポン券 (平塚駅西口店)5.9号 ¥50 平塚駅西口徒歩10秒!! 平塚駅西口店 ☎0120-03-2902

# CONNECT

地域と、つながる



## 平塚から全国へ「特装車」届けます 株式会社トノックス

(文/編集部 名久井 啓祐)

本紙4月18日号のニュースで紹介した「津波・大規模風水害対策車」。最新鋭の機能を備えた全国にも15台しかないという同車両、実は平塚市長瀬に本社を置く株式会社トノックス(殿内 荘太郎取締役社長)により製造されたものだ。現在、消防や警察、その他官公庁などからの依頼で特装車を製造している同社に話を聞いた。

昭和23年、横浜市で創業した同社は日産自動車(株)の委託を受け、ダットサントラックやフェアレディ、キャラバンなどの製造を手がけてきた。昭和48年には本社を平塚市に移転し日産車両の製造を続けた。しかし時代の移り変わりの中で、日産車体は平塚での事業規模を縮小。それを機にトノックスは方向転換し、現在同社業務の主

流となっている特装車製造の強化に舵を切った。特装車製造では顧客からのオーダーにあわせ、車両を一から企画、開発、製造する。昨年には県が推進するロボット関連産業の1つにも認定され、日産車体跡地の一部に工場を新設するなど躍進を続けている。

同社の小林太一郎常務取締役は「震災も1つの契機だった」と話す。未曾有の大災害はそれまでの想定外の事態を多数引き起こした。そんな中必要とされたのは、まだ世の中にない機能を備えた車両。災害支援車1つをとっても、道無き道を行き、対策本部としての機能も兼ね備えるような車両が求められるなどしたが、技術の粋を集めた車両を世に送り出し続けた。震



全国への配備を待つ津波・大規模風水害対策車

災関連以外では笹子トンネル崩落事故以後に注目を集めた、トンネルや路面の亀裂や損傷をチェックする車両なども同社の技術から生まれている。

小林常務は今後について「平塚の地に足をつけ、社会的意義のある車両を届けていきたい。技術と経験の蓄積から提案型の事業に発展させて

いければ」と展望を語る。さらに「従業員1人1人がネジ1本締めるのにも責任を持って車を作っている。」とのづくりに関わるプライドをにじませる。

技術はもちろん、自分たちの仕事で社会を支えているという誇りから生まれる新たな特装車が平塚から全国へ走り出す。

家が家の  
**ペット自慢**  
ごん太  
(オス、12歳、ゴールデンレトリバー)  
兜がお似合い!

● 平塚市 みっちゃん

【郵 送】〒259-1217 平塚市長持203-4  
【Eメール】info@shonan-journal.com  
(株)湘南ジャーナル社「ペット自慢」係。  
一言メッセージを添えて下さい。

**募集**



### 今売れている書籍ベスト10

4/20~4/26  
サクラ書店平塚ラスカ店

1 女のいない男たち	村上春樹	文藝春秋	<b>今週のお薦め書籍</b> 西鉄ライオンズ獅子たちの「闘争」 ●中西太 ●ベースボール・マガジン社 ●¥1,620 日本経済が高度成長を遂げた1950~60年代にファンを熱狂させた西鉄ライオンズ。チーム黄金期を担った著者が振り返る輝きと輝きの本質! 5/4、14時~ラスカホール6Fにて中西太さんのサイン会開催(お買上の方、先着100名様)
2 村上海賊の娘(上巻)	和田竜	新潮社	
3 村上海賊の娘(下巻)	和田竜	新潮社	
4 学年ビリーのギャルが1年で偏差値を40上げて慶應大学に現役合格した話	坪田信貴	KADOKAWA	
5 嫌われる勇気	岸見一郎・古賀史健	ダイヤモンド社	
6 長生きしたけりゃふくらをばもみなさい	横孝子・鬼木豊	アスコム	
7 便利に使える作りおきおかず		エイ出版社	
8 じつは怖い外食	南清貴	ワニブックス	
9 書けますか?小学校で習った漢字	守 誠	サンリオ	
10 豆の上で眠る	湊かなえ	新潮社	

この街で働く。この街で輝く。

## 求人情報 JOB

【掲載のお申し込み】  
湘南ジャーナル社営業部 ☎0463-33-2585 まで

### ○正社員/整備士、営業スタッフ他

仕事 ● ①整備士 ②営業スタッフ ③保険スタッフ  
資格 ● 要普通免許 ①は整備士資格 ③は保険関係の有資格者、歓迎  
給 与 ● 月給 200,000円~ ※②は別途販売奨励金有  
時間 ● 9:00~18:00  
休 日 ● ①日曜 ②3月曜 他(会社カレンダーによる)  
待 遇 ● 昇給・賞与有、交通費規定支給、各種社会保険完備、車通勤可 ※試用期間3ヶ月有(同条件)  
勤務地 ● 平塚店(下記参照) 二宮店(中郡二宮町二宮 782) 平塚西店(中郡大磯町高麗 3-3-40)  
応 募 ● まずは、お気軽にお電話下さい。

洗車回送スタッフ(アルバイト)同時募集  
給与 ● 時給868円~ 時間 ● 9:00~18:00 週2回~応相談

**ダイハツビット 平塚 (株式会社アパック)**  
☎0463-27-2233 (担当/宮崎)  
平塚市四之宮 2-2-12

### ○ホールスタッフ募集

時 給 ● 870 ~ 1250 円 ※22時以降、深夜手当あり  
時 間 ● 15:00 ~ 24:00 (高校生 22時まで可) ※曜日・時間等は応相談  
休 日 ● 日曜日  
待 遇 ● 昇給有、交費規定、制服貸与、社保有、食事付、社員登用有  
応 募 ● 電話連絡の後、履歴書(写貼)を持参

★未経験の方歓迎! サービス業経験者優遇★  
宴会接客スタッフも同時募集中

相州長屋 湘南平塚店 s-nagaya.com  
☎0463-22-8111 (担当 採用係) ☎連絡は15時以降にお願いします。  
平塚市宝町 6-2 (平塚駅北口徒歩30秒)

### ○急募! 整体/エステ施術スタッフ大募集

職 種 ● 整体/エステの施術  
経験/資格 ● 不問 未経験者可(無料講習制度あり) 経験者・有資格者優遇  
雇用形態 ● 社員/パート  
給 与 ● 社員17~27万 パート時給870円~  
勤務地 ● MaxValu平塚河内店内  
待 遇 ● 勤務時間、お休み等、委細面談の上。詳しくはお問合わせ下さい。その他、制服貸与 保険完備

**リラクゼーション スペース Selfee**  
☎0463-73-6244 (担当/採用係)  
平塚市河内 128-1 MaxValu 平塚河内店内

毎週金曜日は湘南の厳選した物件をご紹介します

# SHONAN HOUSING JOURNAL

湘南ハウジングジャーナル

地域の  
物件情報満載

お気軽にお問い合わせを!

南金目 45,000円 2DK 敷2礼0 キッチン新品 室内大変きれい バス停近く	東中原 60,000円 2DK 敷2礼1 スーパー・コンビニ・バス停近く 陽当たり良好
万 田 55,000円 3DK 敷2礼0 一戸建 陽当たり良好 リフォーム済	中 原 60,000円 2DK 敷2礼1 陽当たり良好 買い物便利
南 原 57,000円 2DK 敷2礼0 礼金0円 1ヶ月賃料無料	東真土 63,000円 3DK 敷2礼0 礼金0円 陽当たり良好 静かな環境
達上ヶ丘 74,000円 3LDK 敷2礼0 大久保公園そば テラスハウス 生活便利	豊田本郷 65,000円 2LDK 敷2礼0 ベット可 静かな環境 陽当たり良好 コンビニ近く
寺田縄 60,000円 3DK 敷2礼0 礼金0円 静かな環境 コンビニ近く	中 原 67,000円 3DK 敷2礼1 総合公園近く 陽当たり良好 静かな環境

県知事免許(7)第16466号  
**平塚くみあい商事(株)** ☎33-7993  
湘南農協の不動産部

平塚市中原2丁目13番9号  
ホームページでも空室情報を公開しております  
JAホームネット 店舗別物件一覧→平塚くみあい商事(株)→物件一覧  
URL: http://www.ja-home.net

### いちおし物件

<b>平塚 岡崎</b> 3DK 賃料 59,000円 敷金0 礼金0 共益費込 駐車場:1台含 日当良好 1・2階角部屋選べます☆ 駐車場広くて止めやすい☆ フローリング 追い炊き付き 初月賃料1ヶ月無料☆	<b>平塚 東中原</b> 2DK 賃料 55,000円 敷金0 礼金0 共益費:2,000円 駐車場:1台含 日当良好 1・2階角部屋選べます☆ 西友近く 小・中学校すぐ近く☆ 温水便座 風呂追い炊き付き☆ 初月賃料1ヶ月無料☆
<b>平塚 南原</b> 1K 賃料 37,000円 敷金0 礼金0 共益費:1,000円 駐車場:1台含 1・2階角部屋選べます☆ 室内フルリフォーム済み☆ フローリング☆ ヨークマート、クリエイト近く☆ 初月賃料1ヶ月無料☆	<b>平塚 南金目</b> 3DK 賃料 50,000円 敷金0 礼金0 共益費込 駐車場:1台含 日当良好 1・2階角部屋選べます☆ 駐車場広くて止めやすい☆(2台目+5,000円) フローリング☆ 初月賃料1ヶ月無料☆

所在地	種類	間取	㎡数	家賃	共益費	駐車場	礼	敷	その他コメント
中 原	ハイツ	2DK	34.78	50,000	含	1台含	0	0	スーパー、クリエイト近く☆初月賃料1ヶ月無料☆
御 殿	テラス	2DK	57.83	68,000	含	1台含	0	0	小学校、スーパーにも近く便利☆フリーレント付き☆
中 原	ハイツ	2DK	39.74	48,000	含	1台含	0	0	エスパティオすぐ近く☆初月賃料1ヶ月無料☆
御 殿	ハイツ	2DK	39.74	57,000	含	1台含	0	0	洗面台独立! 追焚き機能付♪エアコン新設☆
中 原	ハイツ	3DK	60	67,000	含	1台含	0	0	外・内綺麗です☆初月賃料1ヶ月無料☆
徳 延	ハイツ	3DK	45	58,000	含	1台含	0	0	スーパー、クリエイト近く☆初月賃料1ヶ月無料☆
中 原	ハイツ	3DK	53.82	65,000	含	1台含	0	0	人気の中原地区♪初月賃料1ヶ月無料☆

★掲載物件以外も他にご紹介できます。是非ご連絡下さいませ!

神奈川県知事(12)第7627号  
**(株)大雄**  
 中原店 ☎33-8000(代) ●土地 ●建物 ●不動産  
 駅前店 ☎20-1500(代) http://www.daiyu-group.com

種類	所在地	間取り	平米数	家賃	敷礼	駐	物件おすすめポイント
アパート	大 神	2DK	35.91㎡	¥48,000	1 0	1台付	バス停目の前!! リフォーム済!!
テラスハウス	真 土	2DK	45.21㎡	¥53,000	1 0	1台付	人気の角部屋!! 1ヶ月賃料無料!!
アパート	大 神	2LDK	47.71㎡	¥53,000	1 0	1台付	明るく使い易い!! 東南角部屋♪
アパート	公 所	1LDK	30.63㎡	¥59,000	1 0	1台付	IHシステムキッチン。築浅物件です。南向き。
アパート	四之宮	3DK	46.88㎡	¥60,000	2 0	1台付	日当たり良好♪生活至便の立地♪
マンション	宮松町	1LDK	38㎡	¥65,000	2 0	近隣15,000	大リフォームの綺麗なお部屋。駅徒歩8分。
マンション	松風町	3DK	53㎡	¥80,000	2 0	1台付	南向き、セブンイレブン近くです。ファミリー向き。
テラスハウス	代官町	3SLDK	70.19㎡	¥90,000	2 0	1台付	2階建て広々南向きです。ファミリーさんオススメ!

**家主様大募集** 基本的には管理費、広告宣伝費等は頂きません

神奈川県知事(11)第7989号  
**(株)協和不動産** ☎55-0551

神奈川県知事(2)第26468号  
**(株)協和不動産販売** ☎23-8233

(社)全国宅地建物取引業保証協会  
(公社)首都圏不動産取引協議会加盟  
定休:第2・4水曜日  
HPもご覧下さい 協和不動産 検索

# COOKING JOURNAL



今週の先生  
ママチウボウ  
ママ厨房  
パン ジングワン  
龐 俊光さん



## ローシュチャオファン 芦笋炒飯

春の食材、筍を使った炒飯をご紹介します。バラバラの炒飯に、シャキシャキと絶妙な歯ごたえの筍の組み合わせがたまりません！今回は特別に炒飯をパラっとさせるコツもこっそり聞いておきました！

### 先生のお店

大磯警察署の程近くに中華料理店「ママ厨房」を営業中。毎月第2水曜日、15時から料理教室もやっています！大磯町国府本郷 217-4 ☎72-0099 営：昼 11:30～15:00 夜 17:00～24:00 (平日は 17:30～) 休：年中無休 P：駐車場完備



- 材料：2～4人分
- 筍……………40g
  - 豚バラ肉……………15g
  - 玉葱……………10g
  - パプリカ……………少々
  - ニラ……………少々
  - ごはん……………400g
  - 卵……………小2個
  - 塩……………小さじ2程度
  - 砂糖……………小さじ1
  - 味の素……………小さじ1
  - 胡椒……………適量

- ①筍を小さめの一口大に、豚バラ肉、玉葱、パプリカ、ニラをみじん切りにする
- ②フライパンに油を薄く引き、豚バラ肉を少し固めに炒める。
- ③筍、玉葱、パプリカを加え、玉葱がしんなりしたら塩を少々と砂糖を小さじ1杯加える。これを油も含め別の器に移しておく。
- ④フライパンをキレイにして大きじ2ぐらいの油を引く。卵をかき混ぜながら入れ、ごはんを入れる。強火でバラバラになるように炒める。塩小さじ1.5と味の素小さじ1を加えしっかり馴染むまで炒める。
- ⑤④に別の器に移した③を加え、さらに炒める。胡椒とニラを加え、2、3回混ぜたら出来上がり。

**Point**  
家庭のコンロじゃ炒飯がバラバラにならない……という方。もちろん火力も大事ですが、パンさん曰く「ごはんとして食べるものと炒飯では炊き方が違う。お店でも炒飯用に固めに炊いたものを用意しているよ」とのこと。バラバラ炒飯のためには「余ったごはんを……」など無精してはダメみたいです。

# 源平とその周辺

## 第2部 第20回 その後の六代

新村 衣里子  
元平塚市市民アナウンサー。「大磯町史11別編ダイジェスト版 おいその歴史」では中世の一部を担当。成蹊大学講師。

「ぜひとも六代の命が助かるよう嘆願して文覚様のお弟子にしてください」と乳母の女房は必死に請う。女房の願いを聞き入れた文覚は、六波羅に向いて時政に願ひ出た。「鎌倉殿(頼朝)に六代の命をお助けくださるよう取り計らう間、生かしたままにしておいていただきたいのです」。時政もまた、優美な六代の運命を不憫に思っていた。

文覚は神護寺復興のための莊園寄進を後白河法皇に強要したかどで、伊豆に流されていたことがある。その時に、流人として同じく伊豆にいた頼朝に拳兵を促した縁もあって、頼朝とは旧知の仲であった。文覚は使者を通して願ひ出た。「頼朝殿のために心を尽くされた重盛殿(六代の祖父)の功に報いるため、また文覚の面目を立てるためにも、どうか六代の身柄をお預けください」と。六代の父の維盛は富士川の戦の大將軍であるから、誰が助命嘆願をしたとしても受け入れられるのは無理であろうと思われた。当然頼朝は渋った。六代が年を重ねた時に、この自分に対して反旗を翻してくるかもしれないではないか——。けれども使者の僧がひたすら願うので、ひとまず文覚に六代を預け置くことにした。この知らせを聞いた母と乳母の女房は、涙を流して喜んだ。

その後、頼朝は助命した六代のことをずっと気がかりに思い続け、ことあるごとに文覚に彼の様子を尋ねたという。「六

代はどのような様子ですか。以前にあなたが伊豆で私に天下の將軍の相を持つとおっしゃったように、六代も謀叛を起こして敵を滅ぼすような人物でしょうか」と聞く頼朝に対して、文覚は答える。「これは大変な臆病者ですよ」と。用心を怠らぬ頼朝からの厳しい処置を怖れて、六代は16歳で出家することになった。

後の話になるが、文覚は頼朝の死後に朝廷との関係が悪化して流罪となる。六代はというと、高尾の奥の神護寺で静かに修行をする日々を送っていたが、平家の嫡流であるというだけでなく、文覚の弟子でもあったことから警戒され続け、ついに相模国田越河(逗子を流れる川)の端で斬られることになった。一説には30歳くらいまで生きたという。六代の処刑によって、平家の嫡流は断絶した。



平家最後の直系、六代が眠る『六代御前墓』(逗子市桜山)

## 財団文化トピックス イブニング囲碁入門教室 参加者募集

平日の夜間に開催する、初心者対象の囲碁入門教室です。昼間時間がとれない方、囲碁を覚えたい方、楽しい夜のひと時を過ごしませんか？

■日 時 / 火曜日 18:30～20:30 全12回

月	日			
6月	17日	24日		
7月	1日	8日	15日	29日
8月	5日	12日	26日	
9月	2日	9日	23日	

- 会 場 / 平塚市民センター 3階「小会議室」
- 対 象 / 囲碁をまったく知らない人で、日程の6割以上参加可能な方。  
※6割以上参加した方には、認定状を交付します。
- 参加費 / 12回分 5,000円 (高校生以下 2,500円)
- 定 員 / 20名(先着順)
- 申込方法 / はがきに ①郵便番号 ②住所 ③氏名(ふりがな) ④年齢 ⑤電話番号を書いて申し込む。

【お問い合わせ/申し込み先】  
(公財)平塚市まちづくり財団  
文化事業課 イブニング囲碁入門教室  
〒254-0045 平塚市見附町15-1 ☎0463-32-2237  
<http://www.hiratsukazaidana.jp>

## 私は今 WEEKLY PEOPLE

近藤将吾さん  
Boulangerie nico(宮松町7-2)オーナーシェフ

「起業するなら地元で」と先月25日、パン屋をオープンしました。20歳の頃より海外約30カ国を周遊する中、フランスでパンの魅力に出会い、都内の大手パン屋、個人店で修行を積みました。天然酵母、低温長時間発酵で丁寧に作った手づくりのパンを食べていただき、店名のように沢山の人が「ニコニコ」してもらいたいと思っています。☎86-6900



## ハイチーズ!! うちのこイチバン!!

Message  
ちょっぴり人見知りだけど、すぐニコニコ。喜怒哀楽がはつきりしてきて、我が家はいつもにぎやか☆チャームポイントの髪を立てて、今日も元気にキヤーキヤー言ってます♪ のむママ☆さん

…… お子様のお写真募集中 ……

日々健やかに成長するお子様のお写真を紙面に掲載しませんか？メッセージとニックネーム、お子様のお名前と性別(任意)を記載の上、ご応募下さい。  
【メール】 [toko@shonan-journal.com](mailto:toko@shonan-journal.com)  
【郵便】〒259-1217 平塚市長持 203-4 湘南ジャーナル社「うちのこイチバン係」まで

幸輝くん

## 姉妹校 新校舎完成記念キャンペーン!!

厚木中央自動車学校 広告有効期限 2014年5/31(土)まで

268,500円(税込289,980円) 普通車ベーシックコース (AT31時限規定) 税込価格から 15,000円引き!! **274,980円(税込)**

5/11(日)まで先着10名様特別割引! 税込価格から 20,000円引き!!! **269,980円(税込)**

※上記料金以外に仮免申請代として2,800円(証紙代)が掛かります。また、規定時限で卒業されない場合には追加料金が掛かります

技能教習完全予約制のオプション! 残りわずか! **レディースプラン (AT車限定)** 技能・検定追加料金無料の安心コース

**スケジュールプラン** 教習所に通える日を伺い、教習スケジュールをお作りするプラン **¥10,800(税込)**

25～29才 **¥284,500(税込)**  
**¥307,260(税込)**  
30～35才 **¥292,500(税込)**  
**¥315,900(税込)**

プラン料金に含まれるもの  
●技能教習料金 ●仮免前効果測定 ●修了検定料 ●卒業検定料 ●各検定不合格時補習1時限まで

対象外 ●当日技能教習無断キャンセルの場合 ¥2,160 ●技能検定当日キャンセル料 ●自由練習 ¥4,320/回 ●2回目以降の仮免学科試験 ¥1,700/回

さらに特典!  
仕事の都合や家の事、お子様の用事などで急に当日の技能教習が受けられなくなっても、教習開始時刻までに連絡頂ければキャンセル料がかりません!

※上記料金以外に仮免申請証紙代として ¥2,800が必要となります。 ※料金につきましては入校時一括でのお支払いになります。 ※レディースプランは交通費負担、他のキャンペーン・割引との併用は出来ません。

誕生日の前でも教習開始が出来ます。お問い合わせ下さい。 ※他の割引・キャンペーンとの併用はできません。

URL <http://www.shonan-hiratsuka.jp> 湘南平塚モータースクール 検索

神奈川県公安委員会指定 やさしくていいなスクールです **湘南平塚モータースクール** 平塚市代官町36-4 ☎0463(21)0852

お支払い簡単・楽々 クレジットカード使えます!! 楽天 Nicos VISA Mastercard

▼ケータイはこちらから

カルチャー  
インフォ

いつでも何度でもわかるようになるまで  
遠慮なく質問ができるアイアール

### 個別指導のパソコン教室!

XPのサポート終了や増税に伴いパソコンを買い替えた方も多はず。そのパソコン使いこなしていますか?平塚駅北口徒歩1分にある「アイアールパソコン教室」。10代から80代まで、男女問わず多くの方が通っている教室です。全員が資格保持者の女性講師陣、高いスキルで一人ひとりのペースにあわせた個別指導を行ってくれます。丁寧な指導はもちろんのこと、「気軽に同じことが何度でも聞ける教室」として好評。10回聞いてくれたなら20回、30回と、身につくまで何度でも笑顔で答えてくれます。だから機械が苦手な



同じことを100回聞かれても笑顔で答えられます!

#### 生徒の声 (HPより一部抜粋)

- わかりやすい、すぐにはわからないところも丁寧に教えてくれる。
- 教室の方が優しく、お話を聞いてくれる。
- 丁寧な指導で、安心して勉強できる。
- 先生がとても優しく、教えてくれる。
- 多岐にわたる分野で、何回でも質問できる。
- 環境がよい。

方や忘れっぽいご年配の方でも安心して通い続けています。自己流で使っていて行き詰まっている方、これから始めようと考えている方には、ぜひ一度見学をお薦めします。

**アイアールパソコン教室 平塚教室 ☎73-7555**  
 平塚市宝町3-18 スカイビル3F **北口徒歩1分**  
 【営業時間】平日/9:00~17:30 土曜/9:00~16:30  
 日・祭日/9:30~15:10 【定休日】木曜・奇数日曜  
 詳しくはWEBへ [www.pc-hiratsuka.jp](http://www.pc-hiratsuka.jp)  
**入会キャンペーン 本紙特設で 入会金(5,400円)→0円!** ※月謝コース・新入会のみ ※平成26年5月31日まで

ショップ  
インフォ

親切・丁寧・清潔をモットーに  
地域に愛されるPawn Shopへ

### いせやリニューアルOPEN!

質屋にはどんなイメージをお持ちですか? 恐い、近寄り難い? きっとそんな方が多いはず。もっと気軽に利用できる質屋として先月リニューアルしたPawnShop「いせや」をご紹介します。真新しいお店は、女性の方でも利用しやすいよう清潔感あふれる落ち着いた空間。とっても気さくな女性スタッフもいるので安心して相談することができます。質屋がどんなお店か、ぜひ一度立ち寄ってみて下さい。



ご来店の方に贈品をプレゼント! ※無くなり次第、終了となります

スマホ、ケータイはココから検索!

**質屋ならではの「質預かり」システム**  
 お品物を担保としてご融資致します。また、お客様がご返品不要と思われましたらそのままに頂いてOK。お預かり期間やお品物のお返し方法などお気軽にお問合わせ下さい。

初めての方・女性の方・業者の方 大歓迎!  
 出張買取も受付中! 手数料は掛かりません。 初回のご利用のみ、身分証明書が必要です

**質・買取取扱い商品**  
 ブランドバッグ/財布/腕時計/宝石/貴金属(貴金属は壊れていても、切れていてもOKです)  
 電化製品/金券/楽器/毛皮/贈答品/刀剣/etc  
 ※対象商品についてはお気軽にお問合わせください。

**質屋 いせや商事**  
 ☎0463-31-6243 平塚市豊原町20-20(通分交差点近く)  
 ◆ 営業: AM9:00~PM7:00 ◆ 休: 毎月7日・17日・27日  
 ◆ 駐車場完備 神奈川県公安委員会 許可第 45268420057号

暮らし  
インフォ

症状の進行に気付きにくい“聞こえ”  
深刻な状況になる前に早期装用を

### 音を耳で聴き、脳で聞き取る

私たちは、空気の振動を耳で音として感じ、脳でその音が言葉なのか、物音なのか、何であるかを理解します。ゆえに、音の情報を感知する“耳”の機能が十分でないと、その音が何であるかを理解しづらくなります。歳を重ねることで視力が悪くなる、いわゆる“老眼”と同様に、耳にも加齢による聞き取りづらさが起こることは否定できません。目が悪くなったことを自分自身で認識することと比較すると、聞こえが不自由になった程度は自分自身では判断しにくいもの。それゆえ、かなり聞きづらくなってからようやくその深刻さに気づき、補聴器の必要性を感じてご来店される方

目立たない耳穴型 **Insio micon**

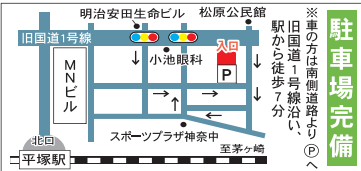


が多いのが現状です。

当社は、補聴器がメガネのようにもつと気軽に装用できる雰囲気をつくれるよう全国100以上の店舗で努力してまいります。少しでも気になることがあれば、お気軽にご相談を。

**事前予約制 無料! 春の補聴器なんでも相談会**  
 ※前日までにお電話にてお申し込みください。  
**両耳装用・下取りキャンペーンも実施中!**

**東海補聴器センター**  
 平塚市老松町4-11  
 TEL/FAX **0463-24-7915**  
 営/9:00~17:00 休/日・祝・第4土曜  
 新日本補聴器 検索



暮らし  
インフォ

安心価格と信頼のクラシアン  
クチコミでご好評いただいております

### TOTO 最新型超節水トイレ特別価格

全国63ヶ所の直営スタッフが何う「安心」と「信頼」のクラシアンでは、TOTOの超節水トイレ「GREEN MAX4.8 ピュアレストQR」とオリジナル温水洗浄暖房便座(脱臭付き)のセットを10万4500円にて販売いたします。普通便座のセットは6万6500円。工事費・処分費全て込みです。工事費には基本設置工事および止水栓、フランジ(要交換の場合)の交換費用も含まれます。表記金額に別途消費税がかかります。同商品は、従来の13L型と比べて約71%の節水を実現しました。出張費・点検・お見積もり一切無料。水道局指定工事店なのでアフターサー

ビスも万全です。安心して作業をおまかせください。内装の張り替えも承ります。水まわりのことならお気軽にご相談ください。



※画像はオリジナル温水洗浄暖房便座のセットです。

**RNC/MN 株式会社クラシアン**  
 24時間受付・365日対応  
**0120-573-573** 詳しくは **0120-573-573**  
 暮らしあしん 検索

撮って! 送って!

### ケータイフォト ギャラリー



はるのおとずれ @もぎちゃんさん

色々なお花に出逢え、嬉しくなりました。

募集

携帯電話のカメラで撮影した何気ない日常の一コマを掲載しませんか? 簡単なタイトルとメッセージ、ニックネームを添えて、下記アドレスまでお送りください。極力大きなサイズの画像でお送りください。

toko@shonan-journal.com まで

### INFORMATION

**発行エリア**  
 平塚市・大磯町・二宮町  
 毎週金曜日105,500部発行  
 (ポストイン配布&店舗・施設置き)  
**株式会社湘南ジャーナル社**  
 神奈川県平塚市長持203-4  
 TEL:0463.33.2585  
 FAX:0463.33.2574  
 info@shonan-journal.com  
 発行責任者: 徳永 敏一  
 編集長: 櫻井 雅之  
**配布に関するお問い合わせ**  
 有限会社ミッド  
 TEL:0463-35-0311 (月・金 9時~17時)

湘南ジャーナルが、**テレビでも見られる!!**  
**SCN**のスマートケーブルテレビ  
 SHONAN CABLE NETWORK  
 SMART CABLE! SMART LIFE!  
 進化するケーブルテレビ

**土日特別無料体験会**  
 泳げるようになりたい子、  
 神奈中スイミングに集まれ~!!

5月10日(土)	対象: 幼児(4歳~)	定員: 8名
5月11日(日)	対象: 小学生	定員: 10名
5月17日(土)	対象: 小学生	定員: 10名
5月18日(日)	対象: 幼児(4歳~)	定員: 8名
5月24日(土)	対象: 幼児(4歳~)	定員: 8名
5月25日(日)	対象: 小学生	定員: 10名

レッスン時間/各曜日 9:00~9:50  
 ※前日までのご予約が必要です ※お一人様1回限りとなります

**5月限定 ベビークラス 1ヶ月無料会員**  
 5月内のレッスンに何度でも参加できます! 先着10組様まで!

好評受付中!! ご予約、お問い合わせはお電話で!

**神奈中スイミング 平塚校**  
 平塚市宝町10-4 スポーツプラザ神奈中平塚 2F 神奈中スイミング 検索  
 TEL 0463-23-5261 FAX 0463-23-5264

**どんどん増えるシミ**  
 どうすればいいの!?

目の下のシミで「老けた」と言われた...

Before After **こんなに目立たなく!**

ポツポツと首にあったイボ状のシミが...

Before After **スッキリなめらか肌!**

それは **ヴィオ** に  
お任せ下さい!!  
 ※効果の出方には個人差があります

当サロンは10代~80代の幅広い年代の方々に通って頂いています。お気軽にお電話ください。

トータルビューティーエステ シミ シワ ニキビ アレルギー その他の肌トラブル  
 40年の信頼と実績  
**ヴィオ 平塚 サロン**  
 平塚市紅谷町14-30 平田ビル3F  
 営業時間: 平日10:00~19:00  
 日・祝10:00~17:00  
 定休日: 月曜日(最終月曜は営業)  
**0120-04-4374** http://vio-hiratsuka.jp

**シミ肌撃退コース 体験チケット ¥3,000**  
 ※初回限定 ※お一人様1回限り[5月まで]  
 ご予約番号 SJ14051